

EN

WARRANTY

This product bearing the Bigben Interactive trademark, is guaranteed by the manufacturer for a period of 1 year from the date of purchase, and will, during this period be replaced with the same or a similar model, at our option, free of charge, if there is a defect due to faulty material, or workmanship. This guarantee does not cover defects arising from accidental damage, misuse or wear and tear, and is available only to the original purchaser of the product. This does not affect your statutory rights.

DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL & ELECTRONIC EQUIPMENT

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it should be taken to an applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring that this equipment is disposed of correctly you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more information please contact your local council or waste disposal service.

IMPORTANT SAFEGUARDS & PRECAUTIONS

01. This Unit is for indoor use only.
02. Do not expose to dust, direct sunlight, wet weather conditions, high humidity, high temperatures or mechanical shock.
03. Do not expose the unit, to splashing, dripping rain or moisture. Do not immerse in liquid.
04. Do not disassemble; there are no serviceable parts inside.
05. Do not use if the equipment is damaged.
06. For external cleaning, use a soft, clean, damp cloth only. Use of detergents may damage the cabinet finish.
07. If at any time whilst using this product you feel pain, weakness, numbness or tingling in your hands, wrists, elbows or shoulders we recommend that you cease using it until these symptoms subside.
08. We recommend that you take frequent breaks of fifteen minutes every hour & hold the controller with a light grip while playing a game.

WARNING! RISK OF HEARING DAMAGE

- Set a low volume on the playback device before you connect the headphones to the sound source.
- Avoid excessive volumes, particularly over extended periods or in the case of frequent use. Excessive volume can result in permanent hearing damage.

TECHNICAL HELPLINE INFORMATION

The Technical Helpline is a live one-to-one service

UK: 0905 710 0015

Hours: 10:00am till 5:00pm, Monday to Friday

(All calls are charged at 30 pence per minute. All callers must be over 16 years of age. Permission must be obtained from the person paying the bill. Parental supervision is recommended).

Eire: 154 056 3001

Hours: 10:00am till 5:00pm, Monday to Friday

(All calls are charged at 60 euro cents per minute. All callers must be over 16 years of age. Permission must be obtained from the person paying the bill. Parental supervision is recommended).

To ensure that your call is handled quickly and effectively please ensure that you have the model number and any other relevant information regarding your product. Calls may be recorded for training purposes.

FR

GARANTIE

Ce produit portant la marque commerciale Bigben Interactive, est garanti par le fabricant pour une période d'1 an à compter de la date d'achat et sera, pendant cette période, remplacé à l'identique ou par un modèle similaire, à notre convenance, et sans frais supplémentaires, dans le cas où il existerait un défaut matériel ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les défauts résultant de dommages accidentels, d'une mauvaise utilisation ou d'une usure normale et ne concerne que l'acheteur originaire du produit en question. Ceci n'affecte pas vos droits statutaires.

DISPOSITION SUR LES APPAREILS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES

Ce symbole présent sur votre produit ou sur son packaging indique que ce produit ne peut être traité comme un déchet ménager. Il doit être déposé auprès d'un centre de tri afin d'en récupérer les composants électriques et électroniques. En déposant ce produit dans un endroit approprié, vous aidez à prévenir de tout risque éventuel pour l'environnement ou pour la santé humaine, suite à différentes fuites de sources naturelles. Pour plus d'informations, veuillez prendre contact auprès de votre mairie ou de tout organisme de recyclage des déchets.

PRÉCAUTIONS D'USAGE

01. Ce produit est destiné uniquement à un usage en intérieur.
02. Ne l'exposez pas à la poussière, aux rayons directs du soleil, à de hautes conditions d'humidité et de chaleur ou à tout choc mécanique.
03. Ne l'exposez pas à l'humidité ou à tout produit liquide ou de moisissure. Ne l'immergez pas dans un liquide.
04. Ne démontez pas ce produit.
05. N'utilisez pas ce produit s'il est endommagé.
06. Pour un nettoyage externe, utilisez un chiffon doux, propre et légèrement humide
07. Si à un quelconque moment, en utilisant ce produit vous ressentez des douleurs ou des engourdissements dans vos mains, vos poignets, vos coudes ou vos épaules, nous vous recommandons de cesser l'utilisation de ce produit jusqu'à ce que les symptômes disparaissent.
08. Nous vous recommandons d'effectuer des pauses régulières de 15 min toutes les heures.

AVERTISSEMENT : RISQUE D'ALTÉRATION DE L'OUÏE

- Réglez le lecteur sur un faible niveau sonore avant de brancher le casque d'écoute à la source sonore.
- Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée. Un volume élevé peut engendrer une altération durable de l'ouïe.

HOTLINE

Pour tout renseignement vous pouvez prendre contact avec un service de Hotline. Avant tout appel, assurez-vous avoir pris le maximum d'informations sur le problème rencontré et sur le produit.

Email : support@bigben.fr
Site Internet : www.bigben.fr

Du lundi au vendredi (sauf jours fériés): 09 69 39 79 59 de 9h à 19h

Adresse :
396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin, CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex

En Belgique

Email : bigben-infobe@bigben-interactive.be
Adresse : Bigben Int.Belgium, Avenue Ernest Solvay - 1480 Tubize, Belgium
www.bigben.eu

DE

GARANTIE

Dieses Produkt mit dem Markenzeichen von Bigben Interactive enthält eine Garantie vom Hersteller für die Dauer eines Jahres ab Kaufdatum und wird in diesem Zeitraum gratis durch dasselbe oder ein ähnliches Modell nach unserer Wahl ersetzt, wenn es aufgrund von Materialfehlern oder Verarbeitung einen Defekt aufweist. Diese Garantie deckt keine Defekte ab, die aus Unfallschäden, falscher Handhabung oder Abnutzung entstehen und wird nur dem Originalkäufer des Produkts gewährt. Dies hat keinen Einfluss auf Ihre gesetzlichen Rechte.

ENTSORGUNG ALTER ELEKTRISCHER UND ELEKTRONISCHER GERÄTE

Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung zeigt an, dass dieses Produkt nicht in den Hausmüll gehört. Stattdessen sollte es zu einem Sammelpunkt für das Recycling elektrischer und elektronischer Geräte gebracht werden. Mit der korrekten Entsorgung dieses Produkts verhindern Sie potentiell negative Auswirkungen auf die Umwelt sowie die menschliche Gesundheit, die sich ansonsten aus der unsachgemäßen Abfallbehandlung ergeben könnten. Das Recycling von Materialien unterstützt die Bewahrung natürlicher Ressourcen. Weitere Informationen erhalten Sie beim Händler, Ihrer Gemeindeverwaltung oder Ihrem örtlichen Entsorgungsunternehmen.

WICHTIGE VORKEHRUNGEN & VORSICHTSMASSNAHMEN

01. Dieses Produkt nur in Innenräumen verwenden.
02. Vor Staub, direkten Sonnenstrahlen, großer Feuchtigkeit, Wärme und Stößen schützen.
03. Vor Feuchtigkeit, Flüssigkeiten und Schimmel schützen. Nicht in Flüssigkeiten tauchen.
04. Das Gerät nicht auseinander montieren.
05. Das Gerät nicht verwenden, wenn es beschädigt ist.
06. Zur Reinigung des Gehäuses ein weiches, sauberes und leicht feuchtes Tuch verwenden.
07. Ausgelaufene Batteriesäure kann Verätzungen an Haut und Kleidung verursachen sowie das Produkt beschädigen und unbrauchbar machen. Bringen Sie Batteriesäure niemals mit Augen oder Mund in Kontakt und vermeiden Sie jeglichen Hautkontakt. Sollte Batteriesäure mit Ihren Augen in Kontakt kommen, waschen Sie Ihre Augen gründlich mit klarem Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf, da weitere Verletzungen bis hin zur Erblindung drohen.
08. Sollte Batteriesäure in Kontakt mit Hautpartien oder Kleidungsstücken kommen, waschen Sie diese gründlich mit klarem Wasser ab. Sollte Batteriesäure in Kontakt mit dem Produkt kommen, waschen Sie diese gründlich ab und vermeiden Sie dabei direkten Kontakt mit jeglichen Hautpartien. Halten Sie sich an folgende Maßnahmen, um ein Auslaufen von.

WARNUNG VOR GEHÖRSCHÄDEN

- Stellen Sie am Wiedergehörgerät eine geringe Lautstärke ein, bevor Sie den Kopfhörer an die Tonquelle anschließen.
- Vermeiden Sie eine zu hohe Lautstärke, insbesondere über längere Zeiträume oder bei häufiger Benutzung. Zu hohe Lautstärke kann zu dauerhaften Gehörschäden führen.

TECHNISCHER KUNDENDIENT

Telefon: 09001 - 84 30 44*
(Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr, 0,49 €/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen Mobilfunknetzen nicht möglich.)
Vor einem Anruf legen Sie bitte das Produkt bereit, um bei der Problemsprechung mit dem Kollegen der Support-Hotline unnötige Verzögerung oder Wartezeiten für Sie zu vermeiden.
Per E-Mail erreichen Sie uns über support@bigben-interactive.de oder direkt über das Online-Support-Formular (www.bigben-interactive.de).
Werfen Sie bitte auch einen Blick in unsere FAQs, die wir auf der Website zur Verfügung stellen. Vielleicht ist dort schon Ihre Frage beschrieben.
Bitte geben Sie in der E-Mail den genauen Artikel (bestenfalls Artikelnummer) an und eine detaillierte Problembeschreibung. Sie bekommen dann schnellstmöglich eine Antwort unseres Support-Mitarbeiters.

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.
Anrufe können zu Schulungszwecken aufgezeichnet werden.

Distribution Deutschland:

Bigben Interactive GmbH
Walter-Gropius-Straße 28
50126 Bergheim
www.bigben-interactive.de

EN. Thank you for purchasing the NACON GH-MP100ST Stereo Gaming Headset. This product has been designed to enhance your video gaming experience. Please keep this instruction manual for future reference. If you require any assistance or help please contact the Helpline.

FR. Merci d'avoir acheté le casque GH-MP100ST de NACON. Ce produit a été conçu pour améliorer votre expérience de jeu. Veuillez conserver ce manuel d'instructions pour toute référence ultérieure. Si vous avez besoin d'aide ou d'assistance, veuillez contacter le Service d'assistance.

DE. Vielen Dank für Ihren Kauf des NACON GH-MP100ST Stereo Gaming Headsets. Dieses Produkt wurde entwickelt, um das Spielerlebnis mit Ihren Videospielen zu verbessern. Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung als Referenz auf. Falls Sie Hilfe benötigen, kontaktieren Sie bitte die Hotline.

NL. Bedankt voor uw aankoop van de NACON GH-MP100ST Stereo Gaming Headset. Bewaar deze instructies voor eventuele naslag. Neem voor meer ondersteuning contact op met de klantenservice.

SP. Gracias por comprar auricular NACON GH-MP100ST Stereo Gaming Headset para videojuegos. Este producto ha sido el diseñado para mejorar la experiencia de juego. Conserva este manual de instrucciones para futuras consultas. Si necesitas ayuda, contacta con asistencia al cliente.

IT. Grazie per aver acquistato le cuffie gaming Nacon GH-MP100ST. Questo prodotto è stato progettato per migliorare l'esperienza di gioco. Conservare questo manuale di istruzioni per consultazioni future. Per assistenza o aiuto, contattare il servizio dedicato.

PT. Obrigado por comprar os auscultadores GH-MP100ST para jogar da NACON. Este produto foi criado para melhorar a tua consola. Por favor mantém este manual de instruções para referência futura. Se necessitares de qualquer assistência ou ajuda por favor contacta a Linha de Ajuda.

NL

GARANTIE

Dit product met het handelsmerk van Bigben Interactive wordt door de fabrikant vanaf de datum van aankoop voor een periode van 1 jaar gegarandeerd, en zal gedurende deze periode gratis door ons worden vervangen door eenzelfde of gelijkwaardig model als er materiaal- of fabricagefouten zijn. Deze garantie geldt niet voor defecten die voortkomen uit incidentele schade, verkeerd gebruik of slijtage en is alleen beschikbaar voor de oorspronkelijke koper van het product. Dit heeft echter geen gevolgen voor uw wettelijke rechten.

VOORSCHRIFTEN VOOR ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATEN

Dit symbool weergegeven op uw product of verpakking betekent dat het product niet bij het gewoon huishoudelijk afval goedgevoerd mag worden. Het product moet naar een sorteercentrum gebracht worden waar de elektrische en elektronische componenten gerecycled worden. Door dit te respecteren, worden eventuele risico's voor het milieu of voor uw eigen gezondheid en die van de personen in uw omgeving, te wijten aan een lekend product, voorkomen. De recycling van de materialen helpt de natuurlijke hulpbronnen in stand te houden. Voor meer informatie kunt u terecht bij de gemeente of elk organisme voor afvalrecycling.

GEbruiksvoorschriften

01. Dit product is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis.
02. Stel het niet bloot aan stof, direct zonlicht, een hoge vochtigheidsgraad, hitte of mechanische schokken.
03. Stel het niet bloot aan vocht, een voelbaar product of schimmel. Niet onderdopen in een vloeistof.
04. Het product niet uit elkaar halen.
05. Het product niet gebruiken indien het beschadigd is.
06. Voor de reiniging van de buitenkant, gebruik alleen een zachte, schone en licht bevochtigde doek.
07. Indien u op een gegeven moment tijdens het gebruik van dit product pijn of een verdoofd gevoel krijgt in de handen, polsen, ellebogen of schouders, raden wij aan dit product niet meer te gebruiken tot de symptomen verdwijnen.
08. Wij raden aan na elk uur een kwartier te pauzeren.

WAARSCHUWING VOOR GEHOORSCHADE

- Stel een laag volume op het weergaveapparaat in, voordat u de koptelefoon op de geluidsbron aansluit.
- Voorkom een te hoog volume, met name gedurende langere periodes of bij frequent gebruik. Een te luid volume kan leiden tot permanente gehoorschade.

KLANTENSERVICE

Email : klantenservice@bigben-interactive.nl

Email : customerservice@bigben-interactive.be

In Nederland gedistribueerd door:

Bigben Interactive Nederland B.V
Franciscusweg 249-3B
1216 SG Hilversum
www.bigben.eu

In België gedistribueerd door:

Bigben Interactive Belgium S.A./N.V.
28, Avenue Ernest Solvay
1480 Tubize, België
www.bigben.eu

SP

GARANTÍA

Este producto por la marca comercial de Bigben Interactive está garantizado por el fabricante durante 1 año a partir de la fecha de compra y, durante dicho periodo, será sustituido por el mismo modelo o otro similar, a nuestra entera discreción y sin cargos, en caso de existir cualquier defecto material o de fabricación. Esta garantía no cubre defectos derivados de daños accidentales, usos del inadecuados ni el desgaste normal del producto, y solo está disponible para el comprador original del mismo. Esta limitación no afecta a los derechos que le correspondan al usuario por ley.

DISPOSICIONES ACERCA DE LOS APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS

Este símbolo representado sobre el producto, o sobre su embalaje indica que este producto no puede ser tratado como un residuo doméstico. Debe ser depositado en un centro de clasificación de residuos con el fin de recuperar los componentes eléctricos y electrónicos. Depositando este producto en un lugar apropiado, ayudamos a prevenir cualquier posible riesgo para el medio ambiente o para la salud humana, debido a las distintas fugas posibles de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a la conservación de los recursos naturales. Para más información, póngase en contacto con el ayuntamiento de su localidad o con cualquier organismo de reciclaje de residuos.

PRECAUCIONES DE USO

01. Este producto está destinado a un uso en interior exclusivamente.
02. No lo exponga al polvo, a los rayos directos del sol, a condiciones de humedad y calor elevadas, o a cualquier golpe mecánico.
03. No lo exponga a la humedad o a cualquier otro producto líquido o de enmohecimiento. No lo sumerja en líquido.
04. No desmonte este producto.
05. No utilice este producto si está dañado.
06. Para limpiar la partes exteriores, utilice un paño suave, limpio y ligeramente húmedo.
07. Si en cualquier momento, durante el uso de este producto, siente dolores o entumecimiento en las manos, las muñecas, los codos o los hombros, deje de utilizar inmediatamente este producto hasta que los síntomas desaparezcan.
08. Aconsejamos que realice pausas regulares de 15 minutos cada hora.

ADVERTENCIA SOBRE DAÑOS AUDITIVOS

- Seleccione un nivel bajo de volumen en el reproductor antes de conectar los auriculares a la fuente de sonido.
- Evite los niveles de volumen extremadamente altos, especialmente si utiliza los auriculares durante periodos de tiempo prolongados o con mucha frecuencia. Un nivel de volumen muy alto puede provocar daños auditivos permanentes.

HOTLINE

sat@bigbeninteractive.es

IT

GARANZIA

Il presente prodotto, corredato del marchio registrato Bigben Interactive, è garantito dal produttore per un periodo di 1 anno a partire dalla data di acquisto. Durante tale periodo sarà sostituito con un modello identico o simile, a nostra discrezione e senza alcun costo, qualora siano presenti difetti di fabbricazione o del materiale. La presente garanzia non copre eventuali difetti derivanti da danni accidentali, utilizzo improprio o usura, ed è disponibile soltanto per l'acquirente di origine del prodotto. La presente non interessa in alcun modo i diritti legali personali.

DISPOSIZIONE SUGLI APPARECCHI ELETTRICI ED ELETTRONICI

Questo simbolo presente sul prodotto o sul suo imballaggio indica che il prodotto non può essere eliminato come un rifiuto domestico. Esso deve essere depositato presso un centro di raccolta al fine di recuperare i componenti elettrici ed elettronici. Depositando questo prodotto in un luogo appropriato si aiuta a prevenire qualsiasi rischio eventuale per l'ambiente o per la salute dell'uomo derivante da perdite varie da questo prodotto. Il riciclaggio del materiale aiuta a conservare le risorse naturali. Per maggiori informazioni, è possibile rivolgersi alla propria amministrazione comunale o a qualsiasi organismo per il riciclaggio dei rifiuti.

PRECAUZIONI PER L'USO

01. Questo prodotto può essere utilizzato esclusivamente in ambienti interni.
02. Non esporre alla polvere, ai raggi diretti del sole, ad un'umidità elevata ed a forte calore, né far subire qualsiasi impatto meccanico.
03. Non esporre all'umidità, a qualsiasi prodotto liquido o a muffe. Non immergere in liquidi.
04. Non smontare questo prodotto.
05. Non utilizzare questo prodotto se è danneggiato.
06. Utilizzare un panno morbido, pulito e leggermente umido per la pulizia esterna.
07. Se, in un momento qualsiasi, durante l'utilizzo di questo prodotto si dovessero avvertire dei dolori o un intorpidimento delle mani, dei polsi, dei gomiti o delle spalle, si raccomanda di smettere di utilizzare il prodotto fino a quando i sintomi saranno spariti.
08. Si raccomanda di fare regolarmente delle pause di 15 minuti ogni ora.

AVVERTENZA RISCHIO DI DANNI ALL'UDITO

- Prima di collegare la cuffia all'apparecchio audio regolare un volume basso.
- Evitare un volume troppo alto, specialmente per periodi prolungati o in caso di utilizzo frequente. Un volume eccessivo può causare Danni permanenti all'udito.

HOTLINE

support@bigbeninteractive.it

PT

GARANTIA

Este produto da marca registada Bigben Interactive tem garantia do fabricante por um período de 1 ano a começar na data de compra, e será, durante esse período de tempo, substituído pelo mesmo modelo ou por um idêntico, à nossa escolha, sem custos adicionais, se houver um problema causado por um defeito no material, ou pela má de obra. Esta garantia não cobre defeitos causados por danos accidentais, uso indevido ou desgaste, e está disponível apenas para o comprador original do produto. Isto não afeta os seus direitos estatutários.

DISPOSIZIONE SUGLI APPARECCHI ELETTRICI ED ELETTRONICI

Este símbolo presente no seu produto ou no seu packaging indica se este produto não pode ser tratado como um residuo doméstico. Deve ser entregue a um centro de triagem de forma a recuperar os componentes eléctricos e electrónicos. Ao entregar este produto num lugar apropriado, ajuda a prevenir qualquer eventual risco para o ambiente ou para a saúde humana, que pode resultar de diferentes fugas deste produto. A reciclagem dos materiais ajuda à conservação dos recursos naturais. Para mais informações, é favor entrar em contacto com a câmara da sua localidade ou com qualquer organismo de reciclagem dos resíduos.

PRECAUÇÕES PARA O USO

01. Este produto é apenas destinado a um uso no interior.
02. Não expô-lo ao pó, aos raios solares directos, às elevadas condições de humidade e de calor ou a qualquer choque mecânico.
03. Não expor à humidade ou a qualquer produto líquido ou de bolor. Não mergulhar num líquido.
04. Não desmontar este produto.
05. Não utilizar este produto se este estiver danificado.
06. Para uma limpeza da parte exterior, utilizar um pano macio, limpo e ligeiramente húmido.
07. Se a qualquer momento, ao utilizar este produto sentir dores ou formigamentos nas mãos, punhos, cotovelos ou ombros, recomenda-se de parar a utilização deste produto até os sintomas desaparecerem.
08. Recomenda-se de efectuar pausas regulares de 15 minutos de hora em hora.

AVISO DE DANOS AUDITIVOS

- Regule o nível de som para um nível baixo no aparelho de reprodução, antes de ligar os auscultadores à fonte de som.
- Evite um volume de som demasiado elevado, especialmente durante um tempo prolongado ou numa utilização frequente. Um volume de som demasiado alto pode causar danos auditivos permanentes.

bigben

GH-MP100ST
Model No. : BB8325
Made in China

bigben
INTERACTIVE

